

# Сползание Украины

5 марта 2012, 10:47 | The New York Times, перевод Сергея Базанова

**Брюссель и Киев зашли в тупик в вопросе ассоциации, поскольку подписание и ратификация соответствующего Соглашения «фактически заблокированы вследствие действий Украины», — пишут министры иностранных дел Швеции, Великобритании, Чехии, Польши и Германии в газете The New York Times (США).**

В этот день, пять лет назад, Европейский Союз и Украина начали переговоры о новом соглашении с целью содействия политической ассоциации и экономической интеграции Украины с ЕС.

Сегодня мы могли бы праздновать подписание и ратификацию соглашения и успешного прогресса Украины в достижении еще более тесного сотрудничества с ЕС. Вместо этого, мы переходим на новый этап, который становится слишком долгим и мучительным.

В марте 2007 года возлагались большие надежды на устойчивое демократическое развитие Украины. Действительно, страна считалась маяком демократии в бывшем Советском Союзе и имела лучший послужной список свободных и справедливых выборов, чем в большинстве других стран региона.

Это позволило ЕС пойти на гораздо более тесные отношения с Украиной, а также проложить путь к Восточному партнерству — амбициозному политическому процессу, направленному на политическую ассоциацию и экономическую интеграцию ЕС и шести стран — восточноевропейских партнеров.

Сегодня, однако, мы зашли в тупик в процессе объединения. В то время, как переговоры по Соглашению об ассоциации были успешно завершены в декабре 2011 года, путь вперед — через подписание и ратификацию соглашения — фактически заблокирован в результате действий Украины.

Причина этого проста: события в Украине в течение последних двух лет привели нас к сомнению в намерении Киева по отношению к фундаментальным ценностям, которые лежат в соглашении, и наших отношениях в более широком смысле.

После победы Виктора Януковича в 2010 году на президентских выборах, которые были признаны соответствующими международным стандартам, Украина приняла амбициозную

Тимошенко была приговорена к семи годам лишения свободы по обвинению в должностных злоупотреблениях судом, который широко критикуется в Украине и за рубежом, как не от-

зательство по ним в рамках ОБСЕ, Совета Европы, а также по отношению к ЕС. Таким образом, было бы справедливо сказать, что соглашение об ассоциации был «заключено в тюрьму», ключ от которой хранит украинское руководство.

В октябре 2012 года украинские избиратели будут выбирать новый парламент. Это станет лакмусовой бумажкой для демократии. В этот день международное сообщество будет смотреть на Украину, с надеждой и ожиданием того, что страна не будет отказываться от своих традиций свободных и справедливых выборов. Это означает, что оппозиция должна иметь права участвовать в выборах в полном объеме.

Мы хотим подчеркнуть, что в конечном счете, правительство Украины несет ответственность, чтобы все политические партии, в том числе оппозиция и ее лидеры, могли участвовать в выборах на равных условиях. Мы призываем Украину как можно раньше прислать приглашение в Бюро по демократическим институтам и правам человека ОБСЕ, чтобы обеспечить участие международной миссии по наблюдению за выборами.

Мы видим себя в качестве союзников Украины. Мы верим в народ Украины, а в демократический и экономический потенциал Украины. Мы знаем, что путь реформ, на который вступила Украина, долог и сложен.

Но мы убеждены, что более тесные политические и экономические связи, а также контакты между гражданами Украина и ЕС дают огромные преимущества для обоих партнеров.

Двадцать лет независимости и суверенитета привели к необратимым изменениям в сознании украинского общества. Народ Украины — европейцы и разделяют европейские ценности. Наша цель, чтобы закрепить Украину в европейской семье, путем



программу реформ, направленных, главным образом, на стимулирование экономического роста, смягчение последствий финансового кризиса и принятие в стране курса на установление глубоких и более тесных связей с ЕС. Со своей стороны, мы можем только поддерживать такую твердую приверженность реформам, и мы решительно приветствовали европейский выбор Украины.

Мы не можем, однако, скрывать нашу растущую озабоченность по поводу состояния демократии в Украине. Независимые средства массовой информации и организаций гражданского общества сообщают о давлении со стороны властей.

В конце 2010 года были открыты уголовные дела в отношении ряда ведущих оппозиционных политиков. А год спустя, бывший премьер-министр Юлия

вечающий международным стандартам. Кроме того, в отношении более десятка других оппозиционных политиков выдвинуты аналогичные обвинения. 27 февраля, бывший министр внутренних дел Юрий Луценко, был приговорен к четырем годам лишения свободы.

Эти процессы несут на себе печать преследования по политическим мотивам и избирательного правосудия. По мнению независимых экспертов, они были проведены без соблюдения принципов верховенства права и с нарушением гражданских прав обвиняемых.

Эти события являются несовместимыми с собственным европейским выбором Украины. Демократия, права человека и верховенство права являются ценностями, лежащими в основе соглашения об ассоциации, и Украина уже взяла на себя обя-

подписания и ратификации соглашения об ассоциации.

Мы обращаемся к украинскому руководству проявить политическую смелость и мудрость, необходимые для этого.

**Карл Бильдт (Carl Bildt), Уильям Хейг (William Hague), Карел Шварценберг (William Hague), Радослав Сикорский (Radoslaw Sikorski) и Гидо Вестервелле (Radoslaw Sikorski),** — министры иностранных дел Швеции, Великобритании, Чехии, Польши и Германии

\*\*\*

*Однако самоуверенные они эти господа. О необратимых изменениях в сознании украинского общества говорят. Они что, решили, что украинцы больше не славяне, а европейские общечеловеки? Почему они решили, что именно Европа будет определять, что именно является стандартом демократии. Если министры иностранных дел Европы считают, что привлечение к ответственности нарушивших закон политиков не соответствует европейскому выбору Украины, ценностям, лежащим в основе соглашения об ассоциации, то Украине видимо нужно другой выбор. Потому, что это явно не отвечает интересам Украины. И ценности у Европы не совсем. Зачем нам ваша ювенальная юстиция, однополые браки, законы, защищающие преступников, но не защищающие честных граждан.*

*И этот выбор предлагает Россия. Россия провела на столько честное и прозрачное голосование на Выборах Президента, что пора уже надменной Европе изучать опыт российской демократии и ориентироваться на новые стандарты. В Европе никогда не было такого, чтобы за голосованием на каждом избирательном участке мог в реальном времени через Интернет наблюдать любой желающий. Учитесь господа.*

**Председатель Славянской партии Александр Лузан**

## СОБЫТИЯ

### Что значит курс на Евроинтеграцию

Курс на интеграцию с Европейским Союзом, взятый властями Украины, означает, что в будущем границы с Россией будут закрыты.

Об этом пишет редактор популярного украинского журнала «Корреспондент» Виталий Сыч в авторской колонке, опубликованной в свежем выпуске издания. «Украина не может одновременно иметь прозрачные границы и с Россией, и Евросоюзом. Она может иметь или же прозрачную границу с Россией и закрытую границу с Евросоюзом, как сейчас, или же наоборот. Предполагать, что в ближайшее время станут возможны открытые границы Украины и на Западе и на Востоке — это верх романтизма... Украине в этом вопросе явно надо делать выбор. И она его сделала — она стремится на Запад. Пока у нее это плохо получается, но это стратегический вектор, признаваемый всеми основными участниками политического процесса в стране — даже горячо любимой здесь комментаторами Партией Регионов. Пойти на прозрачные границы с Россией, значит изменить стратегический вектор внешней политики», — пишет Сыч.

Это действительно так. Нельзя одновременно иметь открытые границы и на западе и на востоке. И значит курс на интеграцию с Европейским союзом придется пересматривать. Закрытие границ с бывшими советскими республиками будет означать катастрофу для Украины.

